



**RAT DER  
EUROPÄISCHEN UNION**  
  
**GENERALSEKRETARIAT**

**Brüssel, den 1. Oktober 2012 (02.10)**  
**(OR. en)**

**CM 4659/12**

**PTS A**

**MITTEILUNG**

**ERGÄNZUNG Nr. 2 zur VORLÄUFIGEN LISTE DER A-PUNKTE**

Für Rückfragen: cabinet.seances-2@consilium.europa.eu

Tel./Fax: +32.2-281.7814/7199

---

Betr.: 3188. Tagung des RATES DER EUROPÄISCHEN UNION  
(Beschäftigung, Sozialpolitik, Gesundheit und Verbraucherschutz)  
Termin: Donnerstag, 4. Oktober 2012  
Ort: Konferenzzentrum – KIRCHBERG-Gebäude  
4, Place de l'Europe  
1499 – LUXEMBURG

---

**Beratungen über Gesetzgebungsakte**

- Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über bestimmte zulässige Formen der Nutzung verwaister Werke [**erste Lesung**] (**GA + E**)
  - = Annahme des Gesetzgebungsakts
    - PE-CONS 36/12 PI 77 AUDIO 68 CULT 95 CODEC 1735 OC 332
    - + REV 1 (sv)
    - 13878/12 CODEC 2156 PI 107 AUDIO 84 CULT 113 OC 502
    - + ADD 1
    - vom AStV (1. Teil) am 26.9.2012 gebilligt

(vgl. **CM 4455/12**)

- Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Energieeffizienz und zur Aufhebung der Richtlinien 2004/8/EG und 2006/32/EG [**erste Lesung**] (GA + E)
    - = Annahme des Gesetzgebungsakts
      - PE-CONS 35/12 ENER 323 ENV 564 TRANS 215 ECOFIN 624 RECH 294
      - CODEC 1723 OC 328
      - + REV 1 (de)
      - 13917/12 CODEC 2167 ENER 378 ENV 712 TRANS 300 ECOFIN 783
      - RECH 341 OC 507
      - + ADD 1 REV 2
- vom AStV (1. Teil) am 26.9.2012 gebilligt  
(vgl. CM 4455/12)

### **Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten**

- Vorbereitung der Diplomatischen Konferenz der IMO über die Sicherheit von Fischereifahrzeugen (Prüfung und Annahme einer Übereinkunft über die Durchführung des Protokolls von Torremolinos von 1993 zum Übereinkommen von Torremolinos von 1977)  
(Kapstadt, Südafrika, 9.-11. Oktober 2012)
    - = Koordinierung eines gemeinsamen Standpunkts auf Unionsebene
      - 14063/12 TRANS 302 MAR 114
      - 14064/12 TRANS 303 MAR 115
- vom AStV (1. Teil) am 28.9.2012 gebilligt
- Hauptaspekte und grundlegende Optionen der GASP (Buchstabe G Nummer 43 der Interinstitutionellen Vereinbarung vom 17. Mai 2006) – 2011
    - = Jahresbericht der Hohen Vertreterin der Europäischen Union für Außen- und Sicherheitspolitik an das Europäische Parlament
      - 13744/12 PESC 1097 FIN 652
      - 13039/12 PESC 1011 COPS 289
      - + COR 1
      - + COR 2 (nl)
- vom AStV (1. Teil) am 20.9.2012 gebilligt